

Dfc hYghY]b '6Y`[fUX. ' , VYf'&("\$\$\$
A YbgW\Yb '[Y[Yb '@]h\]i a !6Yf[VUi

NY\bhUi gYbXY`XYa cbghf]YfYb`b'6Y`[fUX`[Y[Yb '@]h\]i a !
6Yf[k Yf_ /I a k Y`hgW\ØhnYf`k UfbYb`j cf`GW\ÅXYb`ZØf
A YbgW`i bX`BUhi f"

⊕`XYb`YmhhYb`HU[Yb`\Uh'g]W\`b`GYfV]Yb`Y]bY`VYi bfi \][YbXY
9bhk]W_`i b[`UV[YnY]W\`bYh`NY\bhUi gYbXY`6Øf[Yf`\UVYb`g]W\`b
XYf`<Ui dhghUXh'6Y`[fUX`j YfgUa`a Y`hž`i a` '[Y[Yb`XUg`[Yd`UbhY
@]h\]i a !6Yf[k Yf_`]a` `XUf!HU`ni`dfchYgh]YfYb`"8]YgY
8Ya`cbghfUh]cbYb`g]bX`b]W\`h`bi`f`Y]b`5i`gXfi`W_`j`cb`Gcf[Yb`ØVYf
I a k Y`h`i`bX` ; Ygi`bX\Y]hgf]g]_Yb`ž`gcbXYfb`gd]Y[Y`b`Ui`W\`Y]bY
VfY]hYfY`6Yk`Y[i b[`k`]XYfž`X]Y`g]W\`[Y[Yb`XYb`9]bZi`gg
a`i`h]bUh]cbU`Yf`i`bhYfbY`a`Yb`k`Y`fh"

<]bhYf[fi bX`XYf`Dfc hYghY

8Yf`?cbZ]_h`YbhnØbXYh`g]W\`ž`U`g`X]Y`gYfV]gW\`Y`F`Y[]Yfi`b[`]a` `ž` `]
X]YgYg`X\`fYg`XYb`D`Ub`ni`fi` : ØfXYfi`b[`j`cb`@]h\]i a` '[YbY`a`][hYž
k`Y`W\`Yg`U`g`YggYbn]Y`Yf`F`c`\ghc`ZZ`ZØf`X]Y`DfcXi`_h]cb`j`cb
9`Y`_hfc`ZU`fnYi` [Yb`[`]h`"8Yf`@]h\]i a` !5VVUi` `]a` `k`YghgYfV]gW\`Yb
XUf!HU`gh`VYgcbXYfg`i`a`ghf]hhYbž`XU`X]YgYf`X]Y`[fØ`hY`@]h\]i a` !
FYgYfj`Y`9i`fcdUg`V]f[h`"8cW\`X]Y`6Yj`Ø`_Yfi`b[`]gh`U`Ufa`]Yfhž`XU
j`]Y`Y`j`cb`]`bYb`VY`ZØfW\`hYbž`XUgg`XYf`5VVUi` `[fUj`]YfYbXY
GW\`ÅXYb`Ub`XYf`I a k Y`h`j`Yfi`fgUW\`Yb`k`]fXž`]bgVYgcbXYfY`Xi`fW
X]Y`a`Ø[`]W\`Y`J`Yfi`bfY]b][i b[`XYg` ; fi`bXk`UggYfg`a`]hgW\`ÅX`]W\`Yb
GW\`k`Yfa`YhU`Yb"

8Ya`cbghfUh]cbYb`i`bX`J`Yf`_Y`fgV`c`W`UXYb

5i`Z[Yfi`ZYb`j`cb`a`Y`fYfYb`I a k Y`hgW\`i`hncf[Ub]gUh]cbYb

j YfgUa a Y`hYb`g]W`X]Y`8Ya cbghfUbhYb`i bhYf`XYa `A chhc` 9g`k]fX
_Y]bY`6Yf[k Yf_Y`[YVYb "8Yf`DfchYgh`a ØbXYhY`]b`Y]bY`6`cW_UXY
XYf`GW`Y]bYb`Ub`nk Y]`6U`b`ØZYb`]b`6Y`[fUXž`k Ug`XYb
Ni [j Yf_Y`f`Yf`YV`]W`VYY]bhf`ÅW`h[hY"8]Y`Dc`nY]`\\Y`h`g]W`
ni b`ÅW`gh`ni fØW`ž`k `Å`fYbX`≠bYba]b]ghYf`÷]WU`8UW`WX]Y
6`cW_UXYb`U`g`Yfbgh`UZhY`GhØfi b[`XYf`ØZYbh`]W`Yb`CfXbi b[
VYnY]W`bYhY`i bX`fYW`h]W`Y`GW`f]hY`Ub`ØbX][hY"

8]Y`Gh]a a Yb`XYf`DfchYgh]YfYbXYb

8]Y`8Ya cbghfUbhYb`k UfYb`g]W`Y]b][`]b`]\fYf`6chgW`UZh`K `Å`fYbX
Y]bYf`XYf`DfchYgh`_i bX[YVi b[Yb`Åi »YfhY`X]Y`GW`Ui gd]Y`Yf]b
>`YbU`Ghi d`Ub]b.`≠gh`Yg`DUhf]ch]ga i gž`Y]bYa `a i `h]bUh]cbU`Yb
l bhYfbY`a Yb`ni `Y`ZYbž`cXYf`]gh`k U`fYf`DUhf]ch]ga i g`XYf`?Ua dZ
ZØf`gUi VYfY`@ Zhž`gUi VYfYg`@UbX`i bX`K UggYf3 `8]YgY`K cfhY
j YfXYi h]W`Yb`XYb`]bbYfYb`?cbZ`_hž`XYf`]b`XYf`gYfV]gW`Yb
; YgY`gW`UZh`YffgW`h`X]Y`5Vk `Å[i b[`nk]gW`Yb`k]fhgW`UZh`]W`Ya
: cfhgW`f]hhi bX`XYa `GW`i m`XYf`l a k Y`h"

≠bhYfbUh]cbU`Y`8]a Ybg]cb`i bX

l bhYfghØhni b[

8]Y`8YVUhY`i a `XUg`@]h\]i a !6Yf[k Yf`_n]Y`h`b]W`h`bi f`c`_U`Y
6Øf[Yf`Ui ZX]Y`GhfU»Ybž`gcbXYfb`U`h`Ui W`Y]b`]bhYfbUh]cbU`Yg
Di V`_i a `YffY]W`h"8]Y`gYfV]gW`Y`F`Y[]Yfi b[`i bhYfnY]W`bYhY`]a
6Y]gY]b`j cb`6i bXYg`_Ubn`Yf`C`UZ`GW`c`n`Y]bY`5Vg]W`hgYf`_`Åfi b[
a]h`XYf`9l ž`X]Y`Y]bY`i a k Y`h[YfYW`hY`: ØfXYfi b[`j cb`@]h\]i a `ni a
N]Y`\\Uh`N]Y`]gh`Ygž`X]Y`5V`Åb[][_Y]h`j cb`7`\\bUž`XUg`Y]bYb
[fc»Yb`HY`]`XYg`k Y`hk Y]hYb`@]h\]i a a Uf`hg`_cb`hfc``]Yf`hž`ni
j Yff]b[Yfb"8]YgY`[Ycdc`]h]gW`Yb`, VYf`Y[i b[Yb`Vf]b[Yb
ni g`Åm`]W`Y`?ca d`Yl]h`Åh`]b`X]Y`VYfY]hg`Ub[YgdUbbhY`G]hi Uh]cb"

5i gV`]W`_Ui ZX]Y`_ca a YbXYb`HU[Y

8Yf`K]XYfghUbX`nY][h`_Y]bY`5bnY]W`Yb`j cb`BUW`UggYbž`i bX`Yg
]gh`ni `Yfk UfhYbž`XUgg`g]W`X]Y`DfchYghY`]b`XYb`_ca a YbXYb`HU[Yb
]b`k Y]hYfYb`HY`]Yb`GYfV]Ybg`Ui gk Y]hYb`_ØbbhYb"8]Y`6Øf[Yf

ZcfXYfb`b]W\h`bi f`X]Y`9]bghY``i b[`XYg`@]h\]i a !Dfc`Y`hgž`gcbXYfb
Ui W\`Y]bY`gh`f`_YfY`6YfØW_g]W\h][i b[`]\fYf`l a k Y`h`i`i bX
; Ygi bX\Y]hgUb`]Y[Yb``8]YgY`H\Ya Yb`k YfXYb`j cfUi gg]W\h`]W\
k Y]hYf\]b`Y]b`nYbhfU`Yf`6YghUbXhY]`XYf`ÖZYb`h`]W\Yb`8]g_i gg]cbYb
]b`GYfV]Yb`V`Y]VYb"

8]Y`G]hi Uh]cb`]b`GYfV]Yb`j YfXYi h`]W\hž`k]Y`k]W\h][`Yg`]ghž`X]Y
6U`UbW`nk]gW\Yb`Ö_cbc`a]gW\Ya `K UW\ghi a `i bX`l a k Y`hgW\i hn
ni `k U\`fYb``8]Y`5i gY]bUbXYfgYhni b[Yb`i a `XYb`@]h\]i a !6Yf[VUi
_ÖbbhYb`U`g`? UhU`mgUhc`f`ZØf`Y]bYb`VfY]hYfYb`8]g_i fg`ØVYf
bUW\`U`h][Y`9b`hk]W`_i b[`]b`XYf`F`Y[]cb`X]YbYb"

8YhU]`g

6Ygi W\Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY